

Easyrack

Artikel Nr.: / Item-no.:

6612507 01 01

schwarz/black

KAWASAKI ER-6n/f
(2009-)

Alurack

Artikel Nr.: / Item-no.:

6502507 01 01

schwarz/black



DE INHALT
GB CONTENTS

- 1x 700006978 Adapterbügel
- 1x 700006979 Rohradapter links
- 1x 700006980 Rohradapter rechts

Bei Bestellung eines Aluracks zusätzlich:

- 1x 700006881 Alurack
- 1x 700006882 TC-Bügel für Alurack
- 1x 700006883 Abdeckplatte für Rack

Bei Bestellung eines Easyracks zusätzlich:

- 1x 700008650 Easyrack
- 1x 700008647 Abdeckblende links
- 1x 700008648 Abdeckblende rechts
- 1x **700011402 Schraubensatz:**
 - 4 Zylinderschrauben M6 x12
 - 6 Zylinderschrauben M6 x 20
 - 8 selbstsichernde Muttern M6
 - 8 U-Scheiben ø6,4
 - 4 U-Scheiben ø8,4
 - 4 Viereck-Scheiben 20 x 20 x ø6,4
 - 2 Zylinderschrauben M6x50
 - 4 Linsenkopfschrauben M8x80
 - 4 Aludistanzen ø21xø9x13mm

- 1x 700006978 adapter bow
- 1x 700006979 adapter left
- 1x 700006980 adapter right

When ordering a Alurack:

- 1x 700006881 Alurack
- 1x 700006882 bow for Alurack
- 1x 700006883 plastic cover for rack

When ordering a Easyrack:

- 1x 700008650 Easyrack
- 1x 700008647 plastic cover left
- 1x 700008648 plastic cover right
- 1x **700011402 screw kit:**
 - 4 allen screw M6 x12
 - 6 allen screw M6 x 20
 - 8 self-lock nut M6
 - 8 washer ø6,4
 - 4 washer ø8,4
 - 4 special washer 20 x 20 x ø6,4
 - 2 allen screw M6x50
 - 4 filister head screw M8x80
 - 4 alu spacer ø21xø9x13mm

Alurack



Easyrack - Symbol



Easyrack

Artikel Nr.: / Item-no.:

6612507 01 01

schwarz/black

KAWASAKI ER-6n/f
(2009-)

Alurack

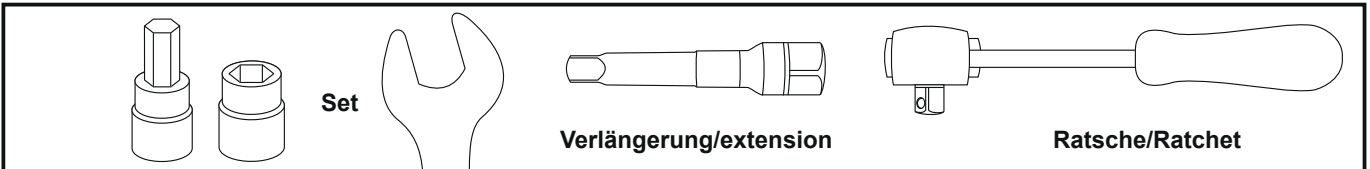
Artikel Nr.: / Item-no.:

6502507 01 01

schwarz/black



DE BENÖTIGTE WERKZEUGE
GB TOOLS REQUIRED



DE WICHTIG
GB IMPORTANT

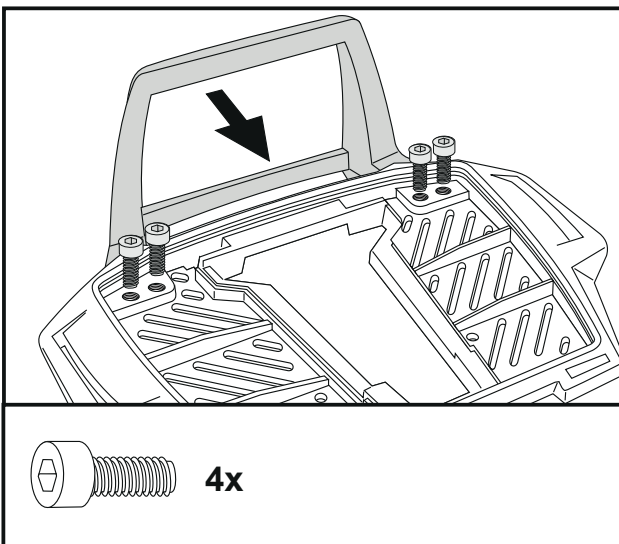
Die Voraussetzung für die Montage ist natürlich eine gewisse technische Erfahrung. Wenn Sie sich nicht sicher sind, wie man eine bestimmte Arbeit ausführt, sollten Sie diese Ihrer Fachwerkstatt überlassen. Ziehen sie alle zugänglichen Schrauben zuerst nur locker an. Nachdem alles montiert ist, werden die Schrauben dann auf das entsprechende Anzugsmoment festgezogen. Dadurch wird sichergestellt, dass das Produkt spannungsfrei angebaut ist. Anzugsmomente beachten! Nach der Montage alle Verschraubungen auf festen Sitz kontrollieren!

Of course, the assembly requires a certain technical experience. If you are not sure how to execute a determined action, you should ask your local distributor to do it. First, tighten all screws only loosely. After mounting all parts, the screws should be tightened to the torque specified. This guarantees, that the product is mounted without tension. Observe the tightening torques of the manufacturer! Control all screw connections after the assembling for tightness!

DE VORBEREITUNG
GB PREPARING

Sitzbank demontieren. Haltegriffe entfernen, sie werden wieder verbaut. Blinker verbleiben in Originalposition.

Dismantle seat. Dismantle handle bars. Indicators remain in original position.



Vorbereitung des Aluracks:

Den beiliegenden TC-Bügel mit den Zylinderkopfschrauben M6 x 12 hinten unter dem Alurack verschrauben.

HINWEIS:
Der TC-Bügel ist nur bei Anbringung eines Hepco & Becker Topcases erforderlich.

Preparing of the Alurack:

Fix the bow to the rack with allen screws M6 x 12.

NOTICE:
The bow is needed in use with a Hepco & Becker topcase only.

Easyrack

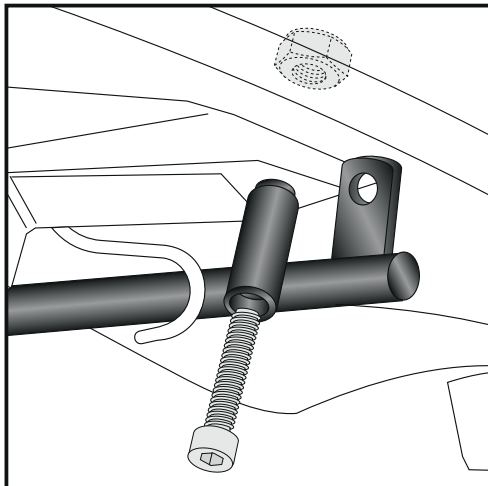
Artikel Nr.: / Item-no.:

6612507 01 01

schwarz/black

KAWASAKI ER-6n/f
(2009-)

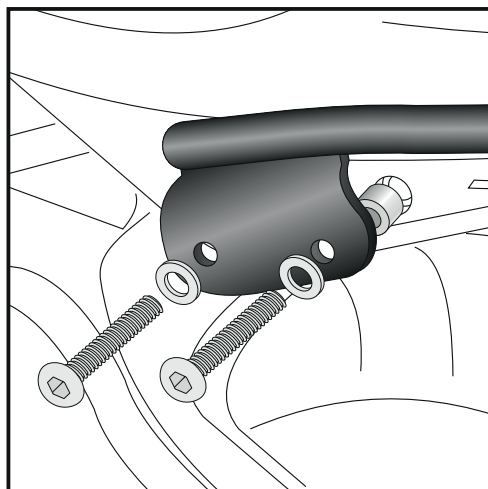
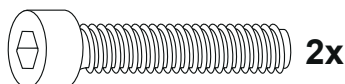
DE MONTAGEANLEITUNG
GB MOUNTING INSTRUCTIONS



1

Zuerst muss der Haltebügel unter dem Kotflügel montiert werden. Er wird zusammen mit der vorderen Kotflügelverschraubung mit Zylinderschrauben M6 x 50 verschraubt. Auf das überstehende Gewinde die selbstsichernde Mutter M6 montieren.

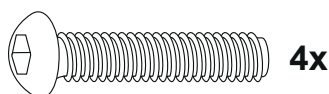
First step is to mount the adapter bow under the fender together with the fender suspension. Use allen screw M6 x 50, self-lock nut M6.



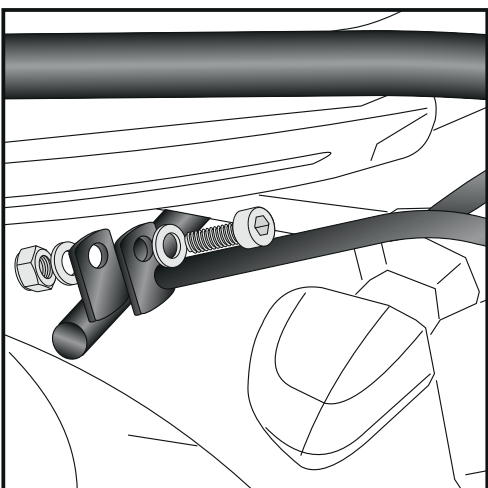
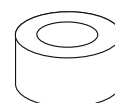
2

Befestigung der Adapterrohre links und rechts vorne:
Adapterrohre aussen über den Haltegriffen mit den Linsenkopfschrauben M8x80, sowie U-Scheiben ø8,4 verschrauben. Zwischen Adapter und Haltegriff die Aludistanzen ø21xø9x13 mm fügen. Noch nicht ganz festziehen.

Fastening of the adapters left and right front:
Fix the adapters at the handle bars with filister head screw M8x80 and washers ø8,4.
Add alu spacer ø21xø9x13mm between adapter and handle bars.



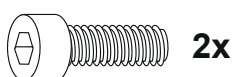
4x



3

Befestigung der Adapterrohre links und rechts hinten:
Der Ausleger der Adapterrohre wird an dem zuvor montierten Adapterbügel mit den Zylinderschrauben M6x20 sowie U-Scheiben ø6,4, und SS-Muttern M6 verschraubt. Noch nicht ganz festziehen.

Fastening of the adapters left and right back:
Fix the adapters to the adapter bow with allen screw M6x20, washers ø6,4 and self-lock nuts M6.



4x



2x



Easyrack

Artikel Nr.: / Item-no.:

6612507 01 01

schwarz/black

KAWASAKI ER-6n/f
(2009-)

Alurack

Artikel Nr.: / Item-no.:

6502507 01 01

schwarz/black



DE MONTAGEANLEITUNG GB MOUNTING INSTRUCTIONS

Montage des Aluracks/Easyracks:

Das Rack wird mit den Zylinderschrauben M6x20, den Viereck-Scheiben 20x20xø6,4, den U-Scheiben ø6,4 und den selbst-sichernden Muttern M6 an den Gepäckbrückenhalter verschraubt. Anschließend die Kunststoffabdeckung montieren.

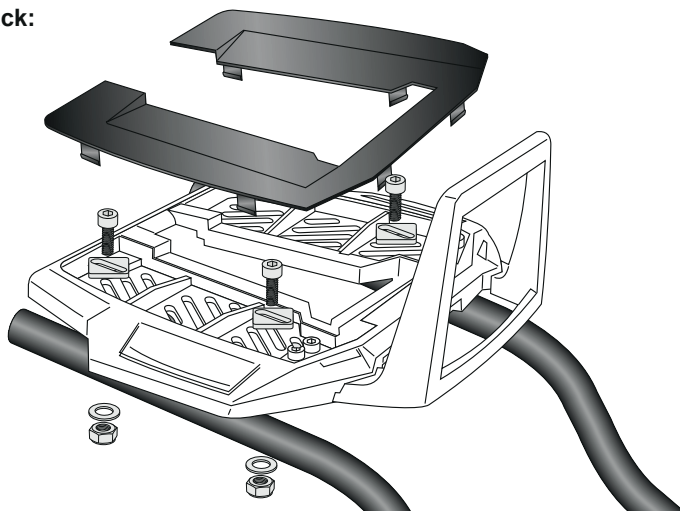
Fastening of the Alurack/Easyracks:

On the rack adapters.

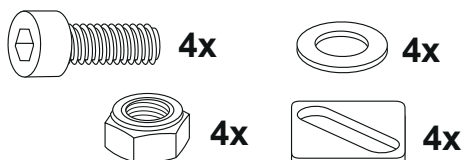
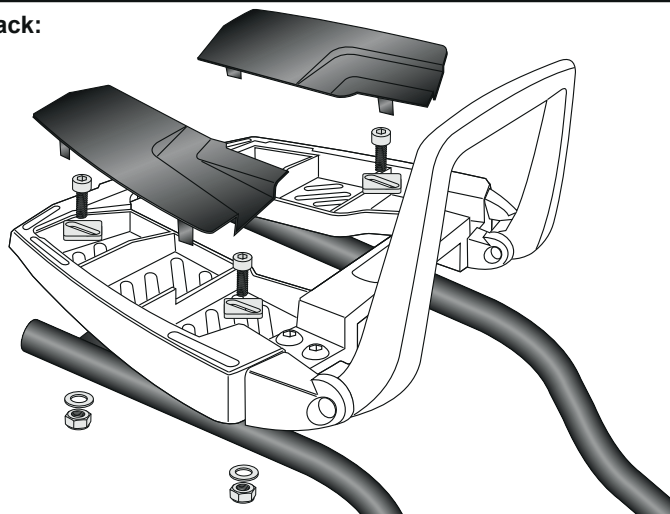
Use allen screws M6 x 20 and special washer 20x20xø6,4. Secure with washers ø6,4 and self-lock nuts M6. Mount the plastic cover.

4

Alurack:



Easyrack:



DE ACHTUNG
GB CAUTION

Nach der Montage alle Verschraubungen auf festen Sitz kontrollieren! Abgebaute Teile wieder montieren. Bitte beachten Sie unsere beigefügten Serviceinformationen.

Control all screw connections after the assembling for tightness! Reassemble the dismantled parts. Please notice our enclosed service information.

Weiteres Zubehör auf unserer Homepage. More accessories: see our homepage.



Hepco & Becker GmbH
An der Steinmauer 6
D-66955 Pirmasens
Germany

Tel.: +49 (0)6331 - 1453 - 100
Fax: +49 (0)6331 - 1453 - 120
eMail: vertrieb@hepco-becker.de
www.hepco-becker.de